



AUSTRIAN BUSINESS NEWS

ADVANTAGE AUSTRIA **BERN**

**SUR
PRIS
INGLY
INGE
NIOUS**

Neuigkeiten >>>
Geschäftschancen >>>
Veranstaltungen, Messen >>>
Publikationen & Videos >>>
Links >>>

EDITORIAL



Gudrun Hager

Sehr geehrte Damen und Herren,

Das erste Halbjahr 2014 ist für die österreichische Wirtschaft in der Schweiz erfolgreich verlaufen. Die Aussenhandelszahlen bestätigen den beständigen Ausbau der Handelsverflechtung und der grenzüberschreitenden Unternehmenskooperationen. Wir verstärkten unser lokales Veranstaltungsprogramm mit den Branchen Robotik, Design und Architektur sowie Bildung, in denen neue Kontakte zwischen Schweizer und österreichischen Unternehmen geknüpft werden konnten.

Gerne lade ich Sie ein, in unserem Newsletter die weiteren Angebote des „Geschäftspartners Österreich“ für den Schweizer Markt nachzulesen. Wie immer finden Sie neben den Produkten und Dienstleistungen österreichischer Firmen Wissenswertes zu unserem Veranstaltungsprogramm.

Unsere Homepage www.advantageaustria.org/ch bietet Ihnen weitere aktuelle Informationen über die österreichische Wirtschaft.

Am 23. Mai fand in den Räumlichkeiten der Österreichischen Wirtschaftsdelegation die Verleihung der Energy Globe Awards statt. Es ist dies der prestigeträchtigste Umweltpreis weltweit, welcher 1999 durch den österreichischen Umweltpionier Wolfgang Neumann ins Leben gerufen wurde. Prämiert werden Projekte, die auf regionaler, nationaler und internationaler Ebene die Ressourcen schützen. Die Verleihung wurde von Greiner Packaging gesponsert. Nähere Details zu den Gewinnern finden Sie auf Seite 3.

Ich wünsche Ihnen weiterhin ein erfolgreiches Geschäftsjahr, angenehme Sommertage und stehe Ihnen mit dem Team der Österreichischen Wirtschaftsdelegation für Ihre Fragen und Anregungen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

Gudrun Hager
Handelsrätin, Österreichische Botschaft Bern

NEUIGKEITEN

Vier innovative Umweltprojekte gewinnen Energy Globe



Mit mehr als 160 teilnehmenden Ländern und über 1000 Projekteinreichungen jährlich ist der Energy Globe Award der prestigeträchtigste Umweltpreis weltweit. Er wurde 1999 durch den österreichischen Umwelt Pionier Wolfgang Neumann ins Leben gerufen und prämiert Projekte, die auf regionaler, nationaler und internationaler Ebene die Ressourcen schützen. Er wird jedes Jahr an Projekte mit Fokus auf Energieeffizienz, erneuerbare Energien und Ressourcenschonung vergeben.

Die Verleihung der Urkunden an die diesjährigen Gewinner aus der Schweiz/Liechtenstein wurde von **Greiner Holding AG** gesponsert und fand in den Räumlichkeiten der Österreichischen Wirtschaftsdelegation in Zürich durch Handelsrätin Frau Mag. Gudrun Hager statt. Im Rahmen einer kleinen Zeremonie wurden vier höchst innovative Projekte prämiert:



Coop Gruppe Genossenschaft (Coop Group Cooperative)

National ENERGY GLOBE Award Switzerland 2014

Projekt: Elektrisch angetriebener Lastwagen für den Transport von Gütern des täglichen Bedarfs.

[Weitere Informationen](#)

Verein Symbiose

National ENERGY GLOBE Award Liechtenstein 2014

Projekt: Co-Working Space für nachhaltige Projekte in Liechtenstein.

[Weitere Informationen](#)



Grove Boats SA

National ENERGY GLOBE Award United Arab Emirates 2014

Projekt: Solar Sea Cleaner - first unit operating in the Middle East.

[Weitere Informationen](#)

Stiftung Green Ethiopiate

National ENERGY GLOBE Award Ethiopia 2014

Projekt: From Trees to Forests to Water to Food: LIFE.

[Weitere Informationen](#)



Mehr Informationen zum Award und den Gewinnern finden Sie unter <http://www.energyglobe.info> .

GESCHÄFTSCHANCEN



© Standortagentur Tirol

Standortagentur Tirol

Sucht interessierte Unternehmen und Forschungseinrichtungen zur Ansiedlung bzw. Kooperation in Tirol. Die Standortagentur Tirol ist vom Land Tirol gesetzlich beauftragt, bestehende Arbeitsplätze am Wirtschafts- und Wissenschaftsstandort Tirol zu sichern und neue zu schaffen. Dazu bietet die Einrichtung der Tiroler Wirtschaft und Wissenschaft zahlreiche Services rund um die Themen Forschung, Technologie, Innovation und Kooperation.

[Link](#) für weitere Informationen.

Senosan GmbH

Senosan sind Hochglanz-Acrylfolien, welche als hochwertiges elegantes Frontmaterial für Möbelfronten eingesetzt werden. Mit der neuen Materialqualität Senosan AM1800TopX bietet das Unternehmen die erfolgreiche Qualität mit der enormen Tiefenwirkung durch das Acryl - in deutlich verbesserter Kratzfestigkeit.

[Link](#) für weitere Informationen.



© Senosan GmbH



© UniCredit Bank Austria AG

UniCredit Bank Austria AG

Als Teil der UniCredit ist die Bank Austria führende Bank bei grenzüberschreitenden Geschäften und verfügt im Bereich der Exportfinanzierung über langjährige Erfahrung und hervorragendes Know-how. Sie bietet ihren Kunden international erprobte Finanzierungskonzepte, wie z.B. Handels- und Exportfinanzierungen oder Investitionsfinanzierungen, sowie die gesamte Produktpalette einer Universalbank an.

[Link](#) für weitere Informationen.

Power of Life GmbH

sucht Firmen, die in der Lage sind, ihre Produkte optimal zu vermarkten und die auch Serviceleistungen dafür anbieten können. Dazu liefert Power of Life das Konzept / die Detailplanung / Ausrüstung / Beratung / Verkaufsunterlagen, um ihre Geschäftspartner bei ihren Aktivitäten bestmöglich zu unterstützen. Power of Life freut sich auf Ihre Kontaktnahme!

[Link](#) für weitere Informationen.



Geospring Wasseraktivierung ©
Power of Life GmbH



Österreich Wein Marketing GmbH

Klein und fein – das ist österreichischer Wein im internationalen Vergleich. Wein aus Österreich gilt derzeit als eines der interessantesten Phänomene der Weinwelt: Er ist auf jeder guten Weinkarte zu finden, er wird von Weinkennern geschätzt und von Journalisten gelobt – und nicht selten spricht man von einem österreichischen Weinwunder.

© Österreich Wein Marketing GmbH [Link](#) für weitere Informationen.

Jaksche Kunststofftechnik GmbH

JAKSCHE ist auf die Herstellung von (glas)faserverstärkten Kunststoffteilen für die Sparten Erdbewegung und Baumaschinen, Mobil- und Raupenkräne, Sondermaschinen für Recycling, Komponenten für Fahrzeug, Abfallwirtschaft und Energieanlagen spezialisiert.

[Link](#) für weitere Informationen.



ROI TRACKING (ON & OFFLINE)



POINT OF ORIGIN

point of origin

Marketing Consulting & Consumer Intelligence GmbH

bietet Kunden europaweit ein einzigartiges Package an Predictive-, Monitoring-, Measurement und Analyticstechnologien (als Saas oder on-premise-Lösung) an. point of origin sucht Kontakt zu Kunden, die auf der Suche nach Marketingtechnologien sind, dazu gehört auch Mobile Advertising, Tracking von mobilen Besuchern etc.

[Link](#) für weitere Informationen.

© point of origin Marketing Consulting & Consumer Intelligence GmbH

TÜV Austria Akademie GmbH

Die TÜV AUSTRIA Akademie veranstaltet für Sie und Ihr Unternehmen praxis-orientierte Kurse und Lehrgänge in den Bereichen Sicherheit, Technik, Umwelt und Qualität. Kontinuierliche Aus- und Weiterbildung ist ein Schlüsselfaktor für Unternehmenssicherheit, Erfolg und Nachhaltigkeit. Die Erfahrung von über 1.000 Expert/innen wird in den von der TÜV AUSTRIA Akademie angebotenen Lehrgängen nutzbringend aufbereitet.

[Link](#) für weitere Informationen.



© TÜV Austria Akademie GmbH

gernot Schmerlaib

unterstützt, berät und begleitet Kunden, Lieferanten und Investoren bei der Marktanalyse und dem Markteintritt betreffend Österreich und seinen Nachbarregionen

Schmerlaib entwickeln und unterstützen internationale Kooperationen zwischen Österreich und seinen Nachbarregionen

Gernot Schmerlaib serviciert bilaterale M & A-Transaktionen, die zwischen Unternehmen in Österreich und jenen, seiner Nachbarregionen erfolgen und berät bei der Kapitalbeschaffung.

[Link](#) für weitere Informationen.

SFG – Steirische Wirtschaftsförderung

Die SFG bietet professionelle Betreuung und Consulting für Unternehmen, die ihren Betrieb in der Steiermark erweitern oder sich neu ansiedeln möchten. Das ZWT – das Zentrum für Wissens- und Technologietransfer in der Medizin: ein Technologiepark, der baulich und organisatorisch vollständig in den neuen Med Campus Graz integriert ist- genauso wie die Biobank Graz und das europäische



Koordinationszentrum für Biobanken (BBMRI - Biobanking and Biomolecular Resources Research).

© SFG – Steirische Wirtschaftsförderung

[Link](#) für weitere Informationen.



Geos3D Geodetic and Industrial Surveying

Geschäftschancen Mobile 3D-Vermessungen von Maschinen und Bauteilen

GEOS3D sucht Kontakte zu OS-Abteilungen bzw. Montage, um ihre Dienstleistungen präsentieren zu können.

GEOS3D ist ein international tätiges Unternehmen und bietet Dienstleistungen im Bereich hochpräziser und mobiler 3D-Vermessung für den Maschinenbau an.

[Link](#) für weitere Informationen.

© Geos3D Geodetic and Industrial Surveying

Techmeter GmbH

suchen führende Technologieunternehmen als Geschäftspartner, deren Innovationsprozess bereits heute auf quantitative Informationen als Entscheidungsgrundlage (Ideenbewertung, Stage-Gates) baut. Durch sein Innovationsportal, dem Managementinformationssystem für den Innovationsprozess, ist Techmeter Experte für die effiziente Analyse regionaler und weltweiter Technologietrends, Technologie- und Spezialistennetzwerke, sowie globaler Kompetenz-Cluster.

[Link](#) für weitere Informationen.



© Techmeter GmbH

ABA

INVEST IN AUSTRIA

ABA - Invest in Austria

Das Team von ABA-Invest bietet internationalen Investoren Beratung u.a. in folgenden Bereichen:

- Infos zum Wirtschaftsstandort Österreich
- Standortsuche und -auswahl
- Suche nach geeignetem Firmensitz und Immobilien
- Fragen der Betriebsgründung und beratende Begleitung bei Betriebsgründung
- Arbeits- und steuerrechtliche Fragen.

[Link](#) für weitere Informationen.

CONTAINEX Container-Handelsgesellschaft m.b.H.

ist der führende Anbieter für Container und mobile Raumsysteme in ganz Europa:

- 30 Jahre Erfahrung im Containerhandel
- persönliche Beratung vor Ort
- eigene Montageteams
- prompte Auslieferung/Hauszustellung
- 7 CONTAINEX-Depots in Österreich
- Produktion nach dem CONTAINEX-Umweltstandard "GREEN technology".

[Link](#) für weitere Informationen.



© CONTAINEX Container-Handelsgesellschaft m.b.H.



© Berglandmilch eGen

Berglandmilch eGen

Berglandmilch/Schärdinger möchte neue Kunden ausserhalb Österreichs mit seinen Qualitätsprodukten begeistern und sucht dazu Direktabnehmer, Importeure, Kooperationspartner, sowie Vertriebspartner.

Berglandmilch bietet ein Mopro Vollsortiment mit Käsespezialitäten, Frischkäse, UHT-Milchprodukten, Butter, der weissen Palette, sowie der bunten Palette (Milchmischgetränken, Desserts und Fruchtjoghurts). [Link](#) für weitere Informationen.

Frank's Naturprodukte GmbH

Das "schwarze Gold der Steiermark" auf dem Siegeszug in die Schweiz Die Frank's Naturprodukte GmbH ist ein junges Unternehmen, das sich im Bereich Kürbiskernöl, Essig, Backsaaten und sonstiger regionaler Natur-produkte (BIO und konventionell) auf dem Schweizer Markt etablieren möchte.

Ziel ist es, unsere Produkte - allen voran das Steirische Kürbiskernöl - bekannt zu machen und langfristige Vertriebspartner zu gewinnen.

[Link](#) für weitere Informationen.



© Frank's Naturprodukte GmbH



© HYPOXI Produktions- u. Vertriebs-GesmbH

HYPOXI Produktions- u. Vertriebs-GesmbH

Die HYPOXI-Methode® ermöglicht eine gezielte und nachhaltige Figurformung. Dabei wird die Durchblutung in den Problemzonen an Bauch, Hüfte, Po und Beinen durch gezielte Einwirkung von Über- und Unterdruck angeregt. Gleichzeitig bringt moderates Fettverbrennungstraining den Stoffwechsel in Schwung. Überflüssiges Fett wird dadurch aktiviert und über den Blutkreislauf in den Muskeln verbrannt. Zudem bekämpft die HYPOXI-Methode® Wassereinlagerungen und Cellulite.

[Link](#) für weitere Informationen.

IMG-Media GmbH

IMG-Medien sucht primär Endabnehmer, da ihre Produkte individuell an die Wünsche des Kunden angepasst werden. Hochzeitseinladungen und vor allem Dankeskarten werden aber auch von Berufsgruppen wie Fotografen angeboten. Die Fotografen bieten ihren Kunden die Produkte an, IMG erledigen die Erstellung der Entwürfe, die Abwicklung der Zahlung sowie die Produktion und den Versand. In diesem Zusammenhang sind IMG-Medien auch auf der Suche nach Vertriebspartnern und Wiederverkäufern.

[Link](#) für weitere Informationen.



© IMG-Media GmbH



© K+K Hotels Headoffice

K+K Hotels Headoffice

Die eleganten First-Class-Hotels befinden sich in London, Paris, München, Wien, Budapest, Prag, Barcelona und Bukarest. In Salzburg sind die Firmenzentrale und das K+K Restaurant am Waagplatz. Alle Häuser der Gruppe sind elegante 4-Sterne plus Hotels mit unverwechselbarem Charakter. Das besondere Flair exklusiver Ausstattung und Architektur sowie der hervorragende Service bilden eine grossartige Atmosphäre. Die zentralen Innenstadtlagen sowie perfekte Einrichtungen und Technik garantieren ein unvergleichbares Hotelerlebnis.

[Link](#) für weitere Informationen.

VERANSTALTUNGEN, MESSEN

Bauen und Modernisieren

von 04. bis 07. September 2014

Zürich, Messegelände

Die Schweiz bietet als drittgrößter Handelspartner Österreichs insbesondere im Sektor Bau einen attraktiven Markt für qualitativ hochwertige und innovative österreichische Produkte und Dienstleistungen aus den Bereichen Neubau, Renovieren, Wohnen und Lifestyle.

Treffen Sie uns auf der Bauen&Modernisieren in der Halle 6 auf dem Stand E 20 und lernen Sie bei einem persönlichen Gespräch mit österreichischen Unternehmen die Angebote und Dienstleistungen für den Schweizer Markt kennen.

[Link](#) zu weiteren Informationen.

ZAGG

von 07. bis 10. September 2014

Luzern, Messegelände

Die Schweizer Fachmesse für Gastgewerbe, Hotellerie und Gemeinschaftsgastronomie in Luzern.

Die Österreichische Botschaft Handelsabteilung und die österreichische Wirtschaftsdelegation werden von 07. bis 10. September 2014 mit einem Gemeinschaftsstand an der ZAGG – der Fachmesse für Gastgewerbe, Hotellerie und Gemeinschaftsgastronomie in Luzern vertreten sein. Nutzen Sie die Chance mit den Ausstellern direkt in Kontakt zu treten und ihre österreichischen Produkte kennenzulernen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in der Halle 3/Stand 313!

[Link](#) zu weiteren Informationen.

PUBLIKATIONEN & VIDEOS

WUSSTEN SIE...? ÖSTERREICH IST WIRTSCHAFT!



Unser Image Video zeigt es:
Österreichs Unternehmen sind Surprisingly Ingenious
.....eben einfach genial.

[Link](#) zum Video auf Youtube.



FRESH VIEW

präsentiert österreichische Exportunternehmen verschiedener Branchen in Wort und Bild. In „Fresh View“ finden Sie ein breites Spektrum innovativer Produkte, Verfahren und Dienstleistungen österreichischer Unternehmen.

- **Neu erschienen: Fresh View Nr. 153 Nachhaltiges Bauen**

Editionsprogramm 2014

- **Nr. 154 Anlagenbau (in Arbeit)**
- **Nr. 155 Medizintechnik und Biotechnologie (in Arbeit)**
- **Nr. 156 Umwelttechnologie (in Planung)**



Selbstverständlich senden wir Ihnen ein gedrucktes Exemplar auch gerne zu.
Kontakt: Tel. +41-44-215 30 40, zuerich@advantageaustria.org

[Link](#) zu allen Fresh View Publikationen

LINKS

ADVANTAGEAUSTRIA.ORG/CH

ist das offizielle Portal der österreichischen Wirtschaft in der Schweiz. Hier präsentieren sich österreichische Firmen, deren Ziele Export, Import und internationale Geschäftsbeziehungen sind. Kontaktieren Sie uns und finden Sie Angebote von Unternehmen aller Branchen.

IMPORTIEREN AUS ÖSTERREICH

Hier finden Sie alle Informationen für den reibungslosen Import aus Österreich: eine Faktensammlung über alle Wirtschaftszweige in Österreich, wichtige vertragliche Bedingungen für Importeure und Informationen über österreichische Aussenhandelsunternehmen – die kompetenten Partner im Transit.

EXPORTIEREN NACH AUSTRIA

Zuverlässige und aktuelle Informationen über den österreichischen Markt - Einfuhrbestimmungen, Vertragskonditionen, Vertriebswege, Werbung und Finanzierung: alles was ein Exporteur wissen muss, übersichtlich für Sie zusammengestellt.

DAS TEAM

Steht Ihnen auch gerne für ein persönliches Gespräch zur Verfügung. Nehmen Sie unseren Service in Anspruch - wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

KONTAKT & SERVICE

ADVANTAGE AUSTRIA **Bern**

Impressum:
Österreichische Botschaft - Handelsabteilung
Kirchenfeldstr. 77-79
CH-3005 Bern
T +41-31-305 10 73
bern@advantageaustria.org
www.advantageaustria.org/ch

Redaktion: Claudia Schaub

UNSUBSCRIBE

Neben unseren Serviceleistungen für österreichische Firmen sind wir Ansprechpartner für Schweizer und Liechtensteiner Unternehmer, die Anliegen im Bereich der bilateralen Handelsbeziehungen haben. Falls Sie beispielsweise österreichische Geschäftspartner suchen oder sich mit dem Gedanken tragen, in Österreich ein Unternehmen zu gründen, stehen wir Ihnen gerne beratend und vermittelnd zur Seite.

Offenlegung nach § 25 Mediengesetz i.d..F.: http://portal.wko.at/wk/offenlegung_dst.wk?back=0&dstid=1342

